

## MATERIÁL DO JEDNÁNÍ ZM

Konané dne: 24. 2. 2022

ZM

22

02

03

04

### Název:

Žádost pana \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod pro rodinný dům v k.ú. Horní Oldřichov

Mimořádný materiál:

### Návrh usnesení:

Zastupitelstvo města projednalo žádost pana \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov a

rozhodlo

1. o poskytnutí účelové dotace panu \*\*\*\*\* , trvale bytem \*\*\*\*\* , \*\*\*\*\* , na výstavbu čistírny odpadních vod na p.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov dle platných Zásad
2. o uzavření veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod v předloženém znění.

### Stanovisko RM:

Rada města projednala dne 08.02.2022 žádost pana \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov a usnesením č. RM 22 03 35 01 doporučila ZM rozhodnout dle předloženého návrhu na usnesení.

Cena:	80 000,00
Návrh postupu:	RM doporučila ZM rozhodnout

## Důvodová zpráva:

Odbor ekonomický předkládá orgánům města žádost pana \*\*\*\*\* , trvale bytem \*\*\*\*\* , \*\*\*\*\* o poskytnutí účelové dotace na výstavbu čistírny odpadních vod na p.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov k rodinnému domu č.p. \*\*\*\*\* na st.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov (příloha č. 1).

Zásady postupu statutárního města Děčín při poskytování účelové dotace v rámci programu podpory výstavby čistíren odpadních vod pro rodinné domy na vymezeném území statutárního města Děčín schválilo ZM dne 21.09.2017 usnesením č. ZM 17 07 06 18 (dále jen „Zásady“), novelizované byly usnesením ZM č. ZM 18 04 03 11 ze dne 26.04.2018 s účinností dnem 27.04.2018.

Žadatel k žádosti předložil veškeré podklady stanovené Zásadami (viz příloha č. 2). Žadatel disponuje pravomocným stavebním povolením ze dne 19.08.2020, které nabylo právní moci dne 09.09.2020, tudíž splňuje podmínku čl. III odst. 5 Zásad.

V souladu se schválenými Zásadami bude účelová dotace žadateli vyplacena v termínu do 90 dnů po předložení sdělení vodoprávního úřadu o tom, že stavba byla provedena dle vydaného stavebního povolení a projektové dokumentace ověřené ve stavebním řízení, a to do výše 80 % skutečně vynaložených nákladů na budovanou ČOV, maximálně však do výše 80.000 Kč.

K předložené žádosti se dne 03.01.2022 vyjádřil OŽP, který uvádí, že vodoprávní úřad posoudil předložené podklady z hlediska stavebně technické dokumentace, umístění stavby vodního díla “ČOV AS VARIOCOMP 5K včetně výustního objektu“ na p.p.č. \*\*\*\*\* v k.ú. Horní Oldřichov, a technických parametrů budovaného zařízení zneškodňování odpadních vod a konstatuje, že z vodohospodářského hlediska předložené podklady splňují požadavky na přidělení účelové dotace na výstavbu ČOV pro stávající RD č.p. \*\*\*\*\* , \*\*\*\*\* . Z hlediska platných Zásad splňuje žadatel podmínky pro přidělení dotace.

Vzhledem k tomu, že objekt rodinného domu byl odkanalizován v rozporu se současně platnou legislativou, vlastník objektu se rozhodl pro výstavbu domovní ČOV, a tím vypouštět odpadní vody přes ČOV a následně do vodního toku. Toto řešení je v souladu se současně platnými právními předpisy. Vzhledem k tomu, že v místě **se dosud nenachází kanalizace pro veřejnou potřebu a není zřejmé, v jakém časovém horizontu zde bude vybudována**, byl vlastník objektu nucen vyřešit situaci s odváděním odpadních vod stavbou domovní ČOV. Po výstavbě a zkolaudování stavby veřejné kanalizace bude tento objekt přepojen na tuto kanalizaci bez přečištění, pokud to bude technicky možné (příloha č. 3).

V příloze č. 4 je předložen návrh veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí účelové dotace.

Vyjádření:

Příloha:

Komentář:

Příloha:

Komentář:

Příloha:

Komentář:

Příloha:

Komentář:

## Schvalovací cesta:

Zpracoval:	Ing. Zdeňka Čečáková	OE	15.2.2022 12:20 podepsáno	
Předkladatel:	Ing. Anna Lehká		16.2.2022 09:51 podepsáno	

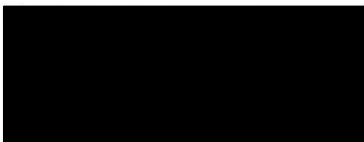


Statutární město Děčín  
se sídlem:  
Magistrát města Děčín  
odbor ekonomický  
Mírové náměstí 1175/5  
405 38 Děčín IV

STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN	3383
Vytvořeno: 27.12.2021 v 15:46:54 Čj.: MDC/137386/2021	Odbor oSDP
Listů: 0 Příloh: 4 Druh: elektronické	Zprac. Sch

**Pracovní kopie**

Jméno a adresa žadatele(ů), datum narození:



(v případě manželů - nutno uvést oba manžele)

Tel. č. [redacted]

Bankovní spojení pro poskytnutí dotace: č. ú. [redacted]

Název peněžního ústavu: Česká spořitelna, a.s.

Děčín dne 27.12.2021

**Žádost o poskytnutí účelové dotace na výstavbu ČOV**

Identifikace pozemku na stavbu ČOV:

p. p. č. [redacted] katastrální území 625221 Horní Oldřichov

majetkoprávní vztah k pozemku

- vlastnictví (doloženo výpisem z KN ne starším než 3 měsíce)

**Za účelem zneškodňování odpadních vod bude vybudován tento typ ČOV**

1) typová ČOV dodána výrobcem

na p. p. č. [redacted] k. ú. 625221 Horní Oldřichov SVN 102.000 Kč

2) ČOV v sestavě 3 komorový septik, pískový nebo zemní filtr

na p. p. č. .... k. ú. .... SVN .....Kč

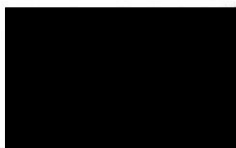
3) ČOV v sestavě 3 komorový septik a kořenová čistírna

na p. p. č. .... k. ú. .... SVN .....Kč

**Předpokládaná maximální výše požadované dotace 80.000 Kč**

**Prohlašuji:**

- že souhlasím se zpracováním a užitím výše uvedených údajů za účelem řádného projednání a rozhodnutí věci v příslušných orgánech, tj. v radě města a zastupitelstvu města, statutárního města Děčín, souhlasím s tím, aby tyto údaje byly uvedeny v navazujících dokumentech, tj. v materiálech předkládaných do jednání orgánů města a dále ve smlouvě o poskytnutí účelové dotace, vyhotovovaných v dané věci statutárním městem Děčín a rovněž souhlasím, aby tato listina byla vedena v evidenci Magistrátu města Děčín po dobu nejdéle 15 let. K užití uvedených údajů nestanovuji jakékoli další podmínky;
- že jsem se před podáním žádosti o poskytnutí účelové dotace seznámil(a) se zásadami nazvanými Zásady postupu Statutárního města Děčín při poskytování účelové dotace v rámci programu podpory výstavby čistíren odpadních vod na vymezeném území statutárního města Děčín a podmínky v těchto zásadách uvedené přijímám.



.....  
Podpis žadatele(ů)

**Přílohy:**

- úplný výpis z katastru nemovitostí na předmětné pozemky
- snímek z katastrální mapy
- stavební povolení včetně povolení k nakládání s vodami, s vyznačenou doložkou nabytí právní moci, a/nebo souhlas s ohlášením stavby od vodoprávního nebo stavebního úřadu.

**VÝPIS Z KATASTRU NEMOVITOSTÍ**

prokazující stav evidovaný k datu 01.04.2021 16:38:25

Okres: CZ0421 Děčín

Obec: 562335 Děčín

Kat.území: 625221 Horní Oldřichov

List vlastnictví: [REDACTED]

V kat. území jsou pozemky vedeny ve dvou číselných řadách (St. = stavební parcela)

A Vlastník, jiný oprávněný	Identifikátor	Podíl
Vlastnické právo		
[REDACTED]	[REDACTED]	[REDACTED]

**B Nemovitosti**

## Pozemky

Parcela	Výměra [m2]	Druh pozemku	Způsob využití	Způsob ochrany
St. [REDACTED]	180	zastavěná plocha a nádvoří		rozsáhlé chráněné území
Součástí je stavba: Děčín XXI-Horní Oldřichov, č.p. [REDACTED], rod.dům Stavba stojí na pozemku p.č.: St. [REDACTED]				
[REDACTED]	457	trvalý travní porost		rozsáhlé chráněné území, zemědělský půdní fond
[REDACTED]	1295	trvalý travní porost		rozsáhlé chráněné území, zemědělský půdní fond
[REDACTED]	31	trvalý travní porost		rozsáhlé chráněné území, zemědělský půdní fond
[REDACTED]	933	trvalý travní porost		rozsáhlé chráněné území, zemědělský půdní fond

**B1 Věcná práva sloužící ve prospěch nemovitostí v části B - Bez zápisu****C Věcná práva zatěžující nemovitosti v části B včetně souvisejících údajů**

## Typ vztahu

## o Zástavní právo smluvní

## k zajištění pohledávky:

Označená jiným způsobem, veškeré peněžité existující, budoucí, podmíněné i nepodmíněné pohledávky podle článku 2.1 smlouvy o zřízení zástavního práva: na zaplacení jistiny úvěru podle smlouvy o poskytnutí úvěru č.0570426169 do celkové výše 1.908.000,00 Kč, včetně příslušenství, jakož i další pohledávky vzniklé na základě zajištěných smluv (včetně smlouvy o zřízení zástavního práva), zejména pohledávky na zaplacení cen, smluvních pokut, náhrady škody či vydání bezdůvodného obohacení v době do 12.12.2046, a to vše až do celkové výše 3.816.000,00 Kč.

## Oprávnění pro

Česká spořitelna, a.s., Olbrachtova 1929/62, Krč, 14000  
Praha 4, RČ/IČO: 45244782

## Povinnost k

Parcela: St. [REDACTED], Parcela: [REDACTED]

Listina Smlouva o zřízení zástavního práva podle obč.z., o zákazu zcizení, o sjednání závazku podle § 1384 obč. zák., o sjednání závazku podle § 1388 obč. zák. č. ZN2/0570426169 ze dne 07.06.2016. Právní účinky zápisu k okamžiku 08.06.2016 12:03:49. Zápis proveden dne 30.06.2016; uloženo na prac. Děčín

V-2704/2016-502

Pořadí k 08.06.2016 12:03

## Související zápisy

Závazek nezajistit zást. pr. ve výhodnějším pořadí nový dluh  
zapsaným pod č.j. V-4157/2012-502

**VÝPIS Z KATASTRU NEMOVITOSTÍ**  
prokazující stav evidovaný k datu 01.04.2021 16:38:25

Okres: CZ0421 Děčín

Obec: 562335 Děčín

Kat.území: 625221 Horní Oldřichov

List vlastnictví: [REDAKCE]

V kat. území jsou pozemky vedeny ve dvou číselných řadách (St. = stavební parcela)

*Typ vztahu*

Listina Smlouva o zřízení zástavního práva podle obč.z., o zákazu zcizení, o sjednání závazku podle § 1384 obč. zák., o sjednání závazku podle § 1388 obč. zák. č. ZN2/0570426169 ze dne 07.06.2016. Právní účinky zápisu k okamžiku 08.06.2016 12:03:49. Zápis proveden dne 30.06.2016; uloženo na prac. Děčín  
V-2704/2016-502

*Související zápisy*

Závazek neumožnit zápis nového zást. práva namísto starého zapsaného pod č.j. V-4157/2012-502

Listina Smlouva o zřízení zástavního práva podle obč.z., o zákazu zcizení, o sjednání závazku podle § 1384 obč. zák., o sjednání závazku podle § 1388 obč. zák. č. ZN2/0570426169 ze dne 07.06.2016. Právní účinky zápisu k okamžiku 08.06.2016 12:03:49. Zápis proveden dne 30.06.2016; uloženo na prac. Děčín  
V-2704/2016-502

o **Zákaz zcizení**

nemovitosti podle článku 4.3 smlouvy o zřízení zástavního práva po dobu trvání zástavního práva

*Oprávnění pro*

Česká spořitelna, a.s., Olbrachtova 1929/62, Krč, 14000  
Praha 4, RČ/IČO: 45244782

*Povinnost k*

Parcela: St. [REDAKCE], Parcela: [REDAKCE]

Listina Smlouva o zřízení zástavního práva podle obč.z., o zákazu zcizení, o sjednání závazku podle § 1384 obč. zák., o sjednání závazku podle § 1388 obč. zák. č. ZN2/0570426169 ze dne 07.06.2016. Právní účinky zápisu k okamžiku 08.06.2016 12:03:49. Zápis proveden dne 30.06.2016; uloženo na prac. Děčín  
V-2704/2016-502

Pořadí k 08.06.2016 12:03

---

D Poznámky a další obdobné údaje - Bez zápisu

---

Plomby a upozornění - Bez zápisu

---

E *Nabývací tituly a jiné podklady zápisu*

Listina

o Smlouva darovací ze dne 11.04.2012. Právní účinky vkladu práva ke dni 11.04.2012.

V-1137/2012-502

Pro: [REDAKCE]

o Usnesení soudu o dědictví Okresního soudu v Děčíně čj. 35 D-934/2013 ze dne 18.09.2013. Právní moc ke dni 18.09.2013.

Z-10001/2013-502

Pro: [REDAKCE]

o Smlouva kupní č. 2015-0483/OMH ze dne 14.10.2015. Právní účinky zápisu k okamžiku 15.10.2015 11:26:51. Zápis proveden dne 06.11.2015.

V-5469/2015-502

---

Nemovitosti jsou v územním obvodu, ve kterém vykonává státní správu katastru nemovitostí ČR  
Katastrální úřad pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín, kód: 502.

**VÝPIS Z KATASTRU NEMOVITOSTÍ**  
prokazující stav evidovaný k datu 01.04.2021 16:38:25

Okres: CZ0421 Děčín

Obec: 562335 Děčín

Kat.území: 625221 Horní Oldřichov

List vlastnictví: [REDACTED]

V kat. území jsou pozemky vedeny ve dvou číselných řadách (St. = stavební parcela)

Listina

Pro: [REDACTED]

**F Vztah bonitovaných půdně ekologických jednotek (BPEJ) k parcelám**

Parcela	BPEJ	Výměra [m <sup>2</sup> ]
[REDACTED]	57769	457
[REDACTED]	55014	1144
[REDACTED]	57769	151
[REDACTED]	57769	31
[REDACTED]	55014	933

Pokud je výměra bonitních dílů parcel menší než výměra parcely, zbytek parcely není bonitován

Nemovitosti jsou v územním obvodu, ve kterém vykonává státní správu katastru nemovitostí ČR:  
Katastrální úřad pro Ústecký kraj, Katastrální pracoviště Děčín, kód: 502.

Vyhotovil:  
Český úřad zeměměřický a katastrální - SCD  
Vyhotoveno dálkovým přístupem

Vyhotoveno: 03.04.2021 17:22:43

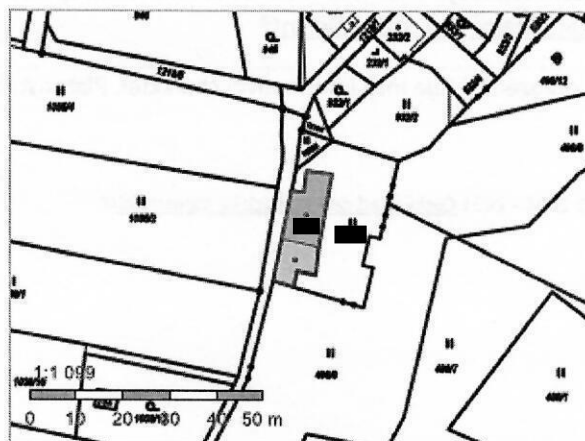
Podpis, razítko:

Řízení PÚ: .....



## Informace o pozemku

Parcelní číslo: [st. \[redacted\]](#)  
Obec: [Děčín \[562335\]](#)  
Katastrální území: [Horní Oldřichov \[625221\]](#)  
Číslo LV: [redacted]  
Výměra [m<sup>2</sup>]: 180  
Typ parcely: Parcela katastru nemovitostí  
Mapový list:  
Určení výměry: Ze souřadnic v S-JTSK  
Druh pozemku: zastavěná plocha a nádvoří



## Součástí je stavba

Budova s číslem popisným: [redacted] rodinný dům  
Stavba stojí na pozemku: p. č. [st. \[redacted\]](#)  
Stavební objekt: [č. p. \[redacted\]](#)  
Ulice: [Za Humny](#)  
Adresní místa: [redacted]

## Vlastníci, jiní oprávnění

Vlastnické právo Podíl  
[redacted]

## Způsob ochrany nemovitosti

Název  
rozsáhlé chráněné území

## Seznam BPEJ

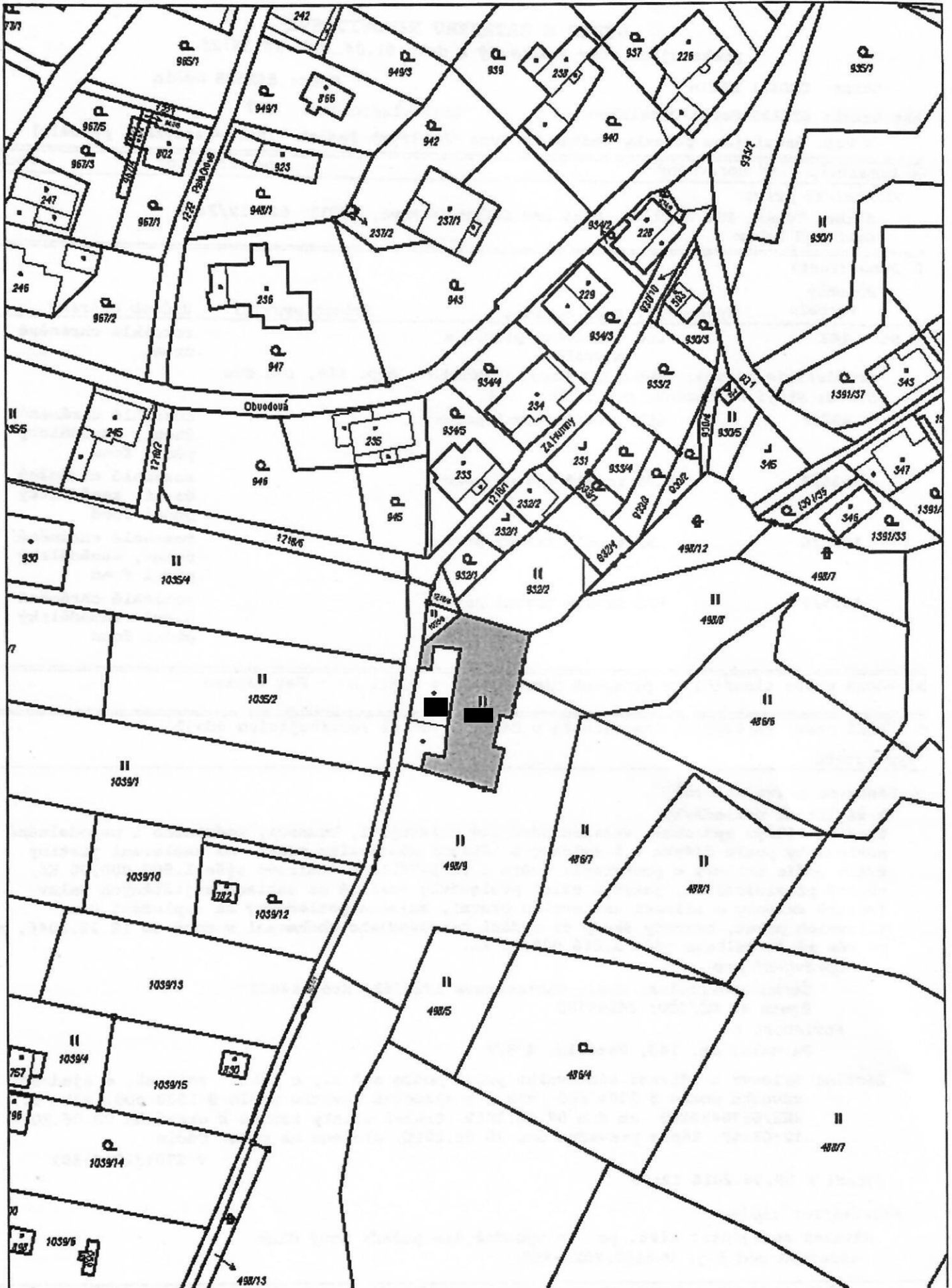
Parcela nemá evidované BPEJ.

## Omezení vlastnického práva

Typ  
Zákaz zcizení  
Zástavní právo smluvní

## Jiné zápisy

Typ  
Závazek neumožnit zápis nového zást. práva namísto starého  
Závazek nezajistit zást. pr. ve výhodnějším pořadí nový dluh





# MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN

Odbor životního prostředí

Mírové nám. 1175/5, 405 38 Děčín IV

Datová schránka: x9hbpfn

Číslo jednací: MDC/86967/2020  
Spisová zn.: MDC/66244/2020  
Počet listů: 5  
Počet příloh: 1

Vyřizuje: Lenka Taušnerová  
Telefon: 412591469  
Fax: 412591473  
E-mail: lenka.tausnerova@mmdecin.cz

Děčín 19.08.2020

Toto rozhodnutí nabylo právní moci dnem:	
V zastoupení:	
Petr Tomsa	
Dolní Habartice	
405 02 DĚČÍN 9.9.2020	
Vyznášeno dne:	Vyznačil:
25.9.2020	



## ROZHODNUTÍ

### Výroková část

Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí jako vodoprávní úřad podle § 104 odst. 2 písm. c) a věcně příslušný dle ustanovení § 106 odst. 1 zákona č. 254/2001 Sb., o vodách a o změně některých zákonů (vodní zákon), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „vodní zákon“), speciální stavební úřad § 15 odst. 4 vodního zákona a § 15 odst. 1 písm. d) zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „stavební zákon“) a místně příslušný správní orgán podle ustanovení § 11 odst. 1 písm. b) zákona č. 500/2004 Sb., správní řád, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „správní řád“), ve společném územním a stavebním řízení přezkoumal podle § 94j až 94p stavebního zákona žádost o vydání společného povolení,

účastníkovi řízení (§ 27 odst. 1 správního řádu), kterým je:

a na základě tohoto přezkoumání

**vydává**

podle § 94p stavebního zákona, § 13a vyhlášky č. 503/2006 Sb., o podrobnější úpravě územního rozhodování, územního opatření a stavebního řádu

### ČÁST A SPOLEČNÉ POVOLENÍ

stavebního záměru (dále jen „stavba“): „ČOV AS VARIOCOMP 5K“ na p.p.č. [redacted] v k.ú. Horní Oldřichov umístěného

v kraji: Ústeckém,

v okrese: Děčín,

v obci: Děčín,

v katastrálním území: Horní Oldřichov,

na pozemku: parc. č. [redacted] v katastrálním území Horní Oldřichov

vodní tok: Oldřichovský potok

říční kilometr: 0,99

Určení místa polohy nakládání s vodami: GIS X=[redacted], Y=[redacted],

číslo hydrologického pořadí: 1-14-02-0300-0-00-90,

hydrogeologický rajon: 46300,

E-mail: [posta@mmdecin.cz](mailto:posta@mmdecin.cz)  
Internet: [www.mmdecin.cz](http://www.mmdecin.cz)

### Základní údaje o povolované stavbě:

1. Druh vodního díla: čistírna odpadních vod, včetně kanalizace; § 55 odst. 1 písm. c) vodního zákona

2. Údaje o předmětu rozhodnutí:

Druh přiváděných vod: splaškové  
Druh výroby: bez výroby  
Způsob čištění: mechanickobiologický  
Povolované objekty: ČOV ASIO AS – VARIOCOMP 5K, vtoková a odtoková kanalizace PVC KG 160 SN16 v délce 11m, výustní objekt včetně žabí klapky  
Zkušební provoz: NE

### Projektované parametry čistírny:

Počet napojených EO:	4
Průměrný bezdeštný denní přítok	Q <sub>24</sub> : 0,39 m <sup>3</sup> /den
Maximální bezdeštný denní přítok	Q <sub>d</sub> : 0,39 m <sup>3</sup> /den
Maximální bezdeštný hodinový přítok	Q <sub>h</sub> : 0,016 m <sup>3</sup> /hod
Maximální bezdeštný roční přítok	Q <sub>r</sub> : 144 m <sup>3</sup> /rok
Podíl průmyslových odpadních vod na	Q <sub>r</sub> : 0 %

Způsob nakládání s kaly: jiný (odvoz na centrální ČOV)

### I. Stanoví podmínky pro umístění stavby:

1. Stavba „domovní ČOV“ bude umístěna na p.p.č. [REDAKCE] a st.p.č. [REDAKCE] v k.ú. Horní Oldřichov, jak je zakresleno v dokumentaci stavby předložené k žádosti o vydání stanoviska, tzn. v situaci v měřítku 1:373. DČOV bude umístěna ve vzdálenosti cca 14,0m od hranice pozemku p.č. [REDAKCE] v k.ú. Horní Oldřichov.

2. Zařízení staveniště bude umístěno dle dohody s vlastníkem pozemku, dotčeného tímto umístěním. Staveniště nesmí svými účinky, zejména exhalacemi, hlukem, otřesy, prachem apod. působit na okolí nad přípustnou mírou.

### II. Stanoví podmínky pro provedení stavby:

1. Stavba bude provedena podle projektové dokumentace, kterou vypracoval: Petr Tomsa, ČKAIT 0401291 v březnu 2020, ověřené ve vodoprávním řízení, případné změny nesmí být provedeny bez předchozího povolení vodoprávního úřadu.

2. Stavebník je povinen vodoprávnímu úřadu oznámit za účelem provedení kontrolní prohlídky stavby tyto fáze výstavby:

- po dokončení celé stavby

3. O průběhu stavby bude veden stavební deník.

4. Pro provozování stavby se stanoví tyto podmínky:

- stavba bude provozována v souladu s provozním řádem ČOV

5. Stavebník si uchovává po dobu existence stavby následující doklady pro případnou kontrolu vodoprávního úřadu:

- zkoušky vodotěsnosti nádrže pískového filtru podle ČSN 75 0905 po osazení v terénu
- zkouška těsnosti nátokové a odtokové kanalizace podle ČSN 75 6909
- provozní řád s konkrétními údaji o umístění, provozovateli, místu vypouštění vod a místu odběru kontrolních vzorků vyčištěných vod
- vedený provozní deník

### III. ukládá stavebníkovi povinnost podle ustanovení § 152 odst. 3 stavebního zákona:

1. Oznámit stavebnímu úřadu předem termín zahájení stavby, název a sídlo stavebního podnikatele, který bude stavbu provádět; změny v těchto skutečnostech oznámí neprodleně vodoprávnímu úřadu.
2. Před zahájením stavby umístit na viditelném místě u vstupu na staveniště štítek o povolení stavby a ponechat jej tam až do dokončení stavby, případně do vydání kolaudačního souhlasu; rozsáhlé stavby se mohou označit jiným vhodným způsobem s uvedením údajů ze štítku.
3. Zajistit, aby na stavbě nebo na staveništi byla k dispozici ověřená dokumentace stavby a všechny doklady týkající se provádění stavby nebo její změny, popřípadě jejich kopie.
4. Ohlašovat stavebnímu úřadu fáze výstavby podle plánu kontrolních prohlídek, umožnit provedení kontrolní prohlídky, a pokud tomu nebrání vážné důvody, této prohlídce se zúčastnit.
5. Ohlásit stavebnímu úřadu neprodleně po jejich zjištění závady na stavbě, které ohrožují životy a zdraví osob, nebo bezpečnost stavby; tuto povinnost má stavebník i u staveb podle § 103 stavebního zákona.

#### **IV. stanovuje termín pro dokončení stavby: do 31.12.2020**

#### **V. budou dodrženy následující podmínky:**

##### **a) Agentura ochrany přírody a krajiny ČR, správa CHKO České středohoří č.j. SR/0888/UL/2020-3 ze dne 20.04.2020:**

- Přebytečný materiál z výkopu soustavy na čištění vod nebude uložen do volné krajiny.
- ČOV bude provozována způsobem nenarušujícím prostředí navazujících vodních ekosystémů.
- Pokud nebude možné navrženou technologií dosáhnout požadovaných limitů, bude technologie doplněna o další stupeň nebo změněna.

##### **b) Povodí Ohře, s.p. zn. POH/14539/2020-2/037200 ze dne 22.04.2020:**

- Ve stanoveném záplavovém území vodního toku Bystrá nebudou skladovány snadno rozpojitelné a odplavitelné materiály ani látky závadné vodám, pokud nebudou zabezpečeny před průtoky velkých vod.
- ČOV bude ochráněna před vyplavením.
- S ohledem na § 15 odst. 2 vyhlášky MMR č. 268/2009 Sb., o technických požadavcích na stavby musí být technické vybavení staveb v záplavových územích navrženo a provedeno se zvýšenou odolností proti možným účinkům vod při povodních. Technické provedení musí odpovídat požadavkům pro bezpečnou obsluhu a funkčnost při možném zaplavení vodou.
- Výstavbou ČOV a kanalizace nedojde k navýšení terénu.
- Zahájení a ukončení prací bude s dostatečným časovým předstihem (min. 7 dní) oznámeno provoznímu středisku Povodí Ohře, s.p. v v Terezíně (p.Koubek tel. 606 757 480, koubek@poh.cz).
- Během výstavby ani provozem díla nedojde ke znečištění povrchových a podzemních vod látkami závadnými vodám.
- Případné napadávký materiálu ze stavby budou z koryta vodního toku neprodleně odstraněny.
- Před užíváním stavby bude za účasti pracovníka provozního střediska v Terezíně p. Koubek provedena prohlídka a proveden zápis do stavebního deníku a bude předána dokumentace skutečného provedení.

##### **c) Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí ZS č.j. MDC/46955/2020 ze dne 25.05.2020:**

- Zemina (výkopek, ornice) vzniklá při realizaci výše citované stavby, bude využita na terénní úpravy v okolí stavby. V případě přebytku, bude předána oprávněné osobě k odstranění.

- Investor (stavebník), zabezpečí využití nebo odstranění všech odpadů, které v rámci stavby vzniknou, a to tak, že veškeré odpady předá oprávněné osobě dle § 12 odst. 3 zákona č. 185/2001 Sb., o odpadech a o změně některých dalších zákonů.
- Investor (stavebník) předloží doklady o využití či odstranění odpadů do 10 dnů od ukončení akce na Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí, odpadové hospodářství. Prohlášení o odstranění odpadů není plnohodnotným dokladem potvrzujícím nakládání s odpady.

Ostatní podmínky, obsažené ve vyjádřeních či stanoviscích jednotlivých účastníků řízení a dotčených orgánů, které nebyly citovány v podmínkách tohoto rozhodnutí, vyplývají z jednotlivých ustanovení příslušných právních předpisů a jejich zohlednění by v tomto rozhodnutí bylo nadbytečné, případně byly projektantem zohledněny v projektové dokumentaci pro stavební povolení či předem projednány s jednotlivými účastníky řízení a dotčenými orgány.

## ČÁST B povolení k nakládání s vodami

### I. vydává

podle ustanovení § 8 odst. 1 písm. c) vodního zákona a v souladu s nařízením vlády č. 401/2015 Sb., o ukazatelích a hodnotách přípustného znečištění povrchových vod a odpadních vod, náležitostech povolení k vypouštění odpadních vod do vod povrchových a do kanalizací a o citlivých oblastech

### povolení k vypouštění odpadních vod

z ČOV AS VARIOCOMP 5K na p.p.č. ██████ v k.ú. Horní Oldřichov ██████ v katastrálním území Markvartice u Děčína, a to kanalizací vedenou po pozemku parc. č. ██████ v k.ú. Horní Oldřichov do vodního toku Oldřichovský potok v ř.km. 0,99.

umístěné

v kraji: Ústeckém,

v okrese: Děčín,

v obci: Děčín,

v katastrálním území: Horní Oldřichov,

na pozemku: parc. č. ██████ v k.ú. Horní Oldřichov,

vodní tok: Oldřichovský potok,

říční kilometr: 0,99

určení místa polohy nakládání s vodami: GIS X= ██████, Y= ██████

číslo hydrologického pořadí: 1-14-02-0300-0-00-90,

#### Údaje o předmětu rozhodnutí:

Druh přiváděných vod:	splaškové
Druh recipientu:	vodní tok
Související vodní díla:	ČOV ASIO AS – VARIOCOMP 5K, vtoková a odtoková kanalizace PVC KG 160 SN16 v délce 11m, výustní objekt včetně žabí klapky
výustní objekt včetně žabí klapky	
Způsob čištění:	mechanickobiologický

#### Údaje o povoleném množství vypouštěných vod:

Průměrné povolené:	0,005 l/s
Maximální povolené:	0,007 l/s
Maximální povolené:	0,39 m <sup>3</sup> /den
Maximální měsíční povolené:	12 m <sup>3</sup> /měsíc
Roční povolené:	144 m <sup>3</sup> /rok

Počet měsíců v roce, ve kterých se vypouští:	12
Počet dnů v roce, ve kterých se vypouští:	365
Časové omezení platnosti povolení:	na 10 let od nabytí právní moci tohoto rozhodnutí
Velikost zdroje znečištění v EO:	4
Způsob nakládání s kaly:	jiný (dovoz na centrální ČOV)

#### Údaje o povolené jakosti vypouštěných vod:

Množství vypouštěného znečištění:	
BSK <sub>5</sub>	2,3 kg/rok
NL	2,9 kg/rok
CHSK <sub>Cr</sub>	8,8 kg/rok

#### Hodnoty koncentrace znečištění ve vypouštěných odpadních vodách:

a) **hodnota m** maximální hodnota koncentrací jednotlivých ukazatelů pro rozbor směsných dvouhodinových vzorků vzniklých sléváním 8mi objemově stejných dílčích vzorků odebíraných v intervalech 15 min.

BSK <sub>5</sub>	80 mg/l
NL	80 mg/l
CHSK <sub>Cr</sub>	220 mg/l

Překročení hodnoty **m** u každého ukazatele, tedy BSK<sub>5</sub>, NL a CHSK<sub>Cr</sub> je nepřipustné.

b) **hodnota p**: přípustná hodnota koncentrací jednotlivých ukazatelů pro rozbor směsných dvouhodinových vzorků vzniklých sléváním 8mi objemově stejných dílčích vzorků odebíraných v intervalech 15 min.

BSK <sub>5</sub>	40 mg/l
NL	50 mg/l
CHSK <sub>Cr</sub>	150 mg/l

Překročení hodnoty **p** u každého ukazatele tedy BSK<sub>5</sub>, NL a CHSK<sub>Cr</sub> v období za posledních 12 měsíců je nepřipustné.

#### c) **bilanční (hmotnostní) hodnoty:**

BSK <sub>5</sub>	3,65 kg/rok
NL	4,38 kg/rok
CHSK <sub>Cr</sub>	14,4 kg/rok

Bilanční (hmotnostní) hodnoty vypouštěného znečištění je součin ročního objemu vypouštěných odpadních vod v posledním celém kalendářním roce a aritmetického průměru výsledků rozborů směsných vzorků odebraných v tomtéž roce.

#### II. stanovuje podmínky,

za kterých se povolení k vypouštění odpadních vod do vod povrchových povoluje, podle ustanovení § 9 odst. 1 vodního zákona:

1. Platnost tohoto povolení se stanovuje na 10 let od nabytí právní moci tohoto rozhodnutí.

#### III. stanovuje

podle ustanovení § 10 odst. 4 vodního zákona

#### další podrobnosti měření

1. Místem odběru vzorků se stanovuje na výustním objektu do vodoteče.
2. Sledování kvality vypouštěných odpadních vod bude prováděno v četnosti 2x ročně v pravidelných intervalech (1x za 6 měsíců), pro hodnotu **p** ve stanovených ukazatelích v oprávněné laboratoři. Sledování hodnot **m** jednotlivých ukazatelů není vodoprávním úřadem

- vyžadováno.
3. Odběr vzorků a jejich rozbor bude prováděn akreditovanou osobou.
  4. Pro kontrolní rozbor bude odebírán dvouhodinový směsný vzorek získaný sléváním 8 dílčích vzorků stejného objemu v intervalu 15 minut.
  5. Vzhledem k velikosti zdroje znečištění obsaženého ve vypouštěných odpadních vodách se měření množství vypouštěných odpadních vod nevyžaduje. Jako údaj o množství vypouštěných odpadních vod bude použit údaj o měření vody odebrané z vodovodu.
  6. Každoročně vždy do 31. ledna následujícího roku bude vyhodnoceno za minulý rok měření objemu vypouštěných odpadních vod a koncentrací znečišťujících látek a vypouštěného znečištění v ukazatelích dle tohoto povolení a tyto výsledky budou zaslány na příslušný vodoprávní úřad a Povodí Ohře, s.p. Přehledně sestavené výsledky kontrolních měření budou na vyžádání předkládány kontrolním orgánům.
  7. Jednotlivé ukazatele charakterizující vypouštěné znečištění budou stanoveny následovně - analytické metody:
    - CHSK<sub>Cr</sub> - chemická spotřeba kyslíku stanovená dichromanovou metodou dle TNV 757520 „Jakost vod. Stanovení chemické spotřeby kyslíku dichromanem (CHSK-Cr)“
    - BSK<sub>5</sub> - biochemická spotřeba kyslíku po pěti dnech s potlačením nitrifikace dle ČSN EN 1899-1 (75 7517) „Jakost vod - Stanovení biochemické spotřeby kyslíku po n-dnech (BSK<sub>n</sub>) - část 1: Zředovací a očkovací metoda s přidavkem allythiomočoviny“.
    - NL - nerozpuštěné látky dle ČSN EN 872 (75 7349) „Jakost vod - Stanovení nerozpuštěných látek - metoda filtrace filtrem ze skleněných vláken“.
  8. V případě změny analytické metody specifikované ve výroku tohoto rozhodnutí příslušnými TNV (Technická norma vodního hospodářství) či ČSN (Česká technická norma rozlišená dle vzniku povinnosti jejího zavedení - ISO, EN, ČNI apod.) platí analytická metoda, která TNV nebo ČSN uvedené ve výroku tohoto rozhodnutí nahrazuje, případně analytická metoda stanovená závazným právním předpisem či rozhodnutím vodoprávního úřadu.
  9. Návrh na prodloužení platnosti povolení k nakládání s vodami je nutno podat nejpozději před uplynutím doby, na niž bylo toto povolení vydáno.

### Odůvodnění

Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí obdržel dne 19.06.2020 žádost, kterou podal [redacted], kterého zastupuje Petr Tomsa, [redacted] 405 02 Dolní Habartice, o povolení k vypouštění odpadních vod do vod povrchových a o společné povolení k provedení stavby vodního díla "ČOV AS VARIOCOMP 5K" na p.p.č. [redacted] v k.ú. Horní Oldřichov. Uvedeným dnem bylo zahájeno správní řízení.

Žádost byla doložena všemi povinnými doklady dle ustanovení § 94l stavebního zákona a § 26 vyhlášky č. 183/2018 Sb., o náležitostech rozhodnutí a dalších opatření vodoprávního úřadu a o dokladech předkládaných vodoprávnímu úřadu, a to:

- vyjádření Povodí Ohře, s.p. zn. POH/14539/2020-2/037200 ze dne 22.04.2020
- závazné stanovisko AOPK ČR, správa CHKO České středohoří č.j. Sr/0888/UL/2020-3 ze dne 20.04.2020
- plná moc k zastupování
- vyjádření Mm Děčín, odbor stavební úřad, oddělení Úřad územního plánování č.j. MDC/42458/2020 ze dne 20.04.2020,
- závazné stanovisko Mm Děčín, odbor životního prostředí č.j. MDC/46955/2020 ze dne 25.05.2020
- sdělení ČEZ Distribuce, a.s. zn.1108354622 ze dne 23.03.2020
- vyjádření Severočeské vodovody a kanalizace, a.s. zn. SCVKZAD61036 ze dne 12.01.2020
- vyjádření Česká telekomunikační infrastruktura a.s. č.j. 609896/20 ze dne 19.04.2020
- sdělení ČEZ ICT Services, a.s. zn. 0700151302 ze dne 11.01.2020
- Plán kontrolních prohlídek
- sdělení GridServices s.r.o. zn. 5002113750 ze dne 22.03.2020
- vyj. Telco Pro Services a.s. ze dne 20.01.2020 č.j. 0201015204



**Okruh účastníků řízení byl vymezen následovně:**

**Část A – společné povolení:**

Podle § 94k stavebního zákona

a) stavebník

podle § 27 odst. 2) a 3) správního řádu a § 115 odst. 4) a 5) vodního zákona

b) obec, na jejímž území má být požadovaný záměr uskutečněn  
Statutární město Děčín

**Část B - povolení k nakládání s vodami:**

podle § 27 odst. 1 správního řádu

a) žadatel

podle § 27 odst. 2) a 3) správního řádu a § 115 odst. 4) a 5) vodního zákona

b) obec, na jejímž území má být požadovaný záměr uskutečněn  
Statutární město Děčín

Povodí Ohře s.p.

Podle ustanovení § 115 vodního zákona a § 94m odst. 1 stavebního zákona a správního řádu oznámil příslušný vodoprávní úřad zahájení správního řízení všem známým účastníkům řízení a dotčeným orgánům opatřením č.j. MDC/72136/2020 ze dne 07.07.2020.

Vodoprávní úřad podle ustanovení § 94m odst. 3 stavebního zákona a § 115 odst. 8 vodního zákona upustil od ohledání na místě a ústního jednání, jelikož mu poměry byly dobře známy a žádost poskytovala dostatečné podklady pro posouzení, a stanovil, že ve lhůtě do 15 dnů ode dne doručení oznámení o zahájení řízení mohou účastníci řízení uplatnit své námítky a dotčené orgány svá stanoviska.

Vodoprávní úřad v provedeném řízení přezkoumal předloženou žádost z hledisek uvedených v ustanoveních vodního zákona a stavebního zákona, projednal ji s účastníky řízení a s dotčenými orgány a zjistil, že jejím uskutečněním nebo užíváním nejsou ohroženy zájmy chráněné zákony a zvláštními předpisy. Při přezkoumání žádosti, projednání věci s účastníky řízení a na základě shromážděných právně významných skutečností nebyly shledány důvody bránící povolení.

Vodoprávní úřad posoudil umístění stavby a shledal, že její umístění je v souladu se schválenou územně plánovací dokumentací a vyhovuje obecným požadavkům na využívání území stanovených vyhláškou č. 501/2006 Sb., o obecných požadavcích na využívání území, ve znění pozdějších předpisů.

Umístění stavby je v souladu s územním plánem města Děčín.

Z hlediska zájmů daných Národním plánem povodí Labe a Plánem dílčího povodí Ohře, dolního Labe a ostatních přítoků Labe, je uvedený záměr možný, protože lze předpokládat, že záměrem nedojde ke zhoršení chemického stavu a ekologického stavu dotčených útvarů povrchových vod a chemického stavu a kvantitativního stavu útvarů podzemních vod, a že nebude znemožněno dosažení jejich dobrého stavu.

Vodoprávní úřad zajistil vzájemný soulad předložených závazných stanovisek dotčených orgánů vyžadovaných zvláštními předpisy a zahrnul je do podmínek rozhodnutí.

Vodoprávní úřad rozhodl, jak je uvedeno ve výroku rozhodnutí, za použití ustanovení právních předpisů ve výroku uvedených.

## Upozornění pro stavebníka

Stavebník a osoba vykonávající stavební dozor odpovídá za soulad prostorové polohy stavby s ověřenou projektovou dokumentací (§ 153 odst. 3 stavebního zákona).

Při provádění stavby je nutno dodržovat předpisy týkající se bezpečnosti práce a technických zařízení, zejména NV č. 591/2006 Sb., o bližších minimálních požadavcích na bezpečnost a ochranu zdraví při práci na staveništi.

Při provádění stavby budou dodrženy obecné technické požadavky na výstavbu vodních děl, zejména podle vyhlášky č. 590/2002 Sb., o technických požadavcích pro vodní díla.

### Poučení účastníků

Proti tomuto rozhodnutí může účastník řízení podat podle ustanovení § 83 odst. 1 správního řádu odvolání, ve kterém se uvede, v jakém rozsahu se rozhodnutí napadá a dále namítaný rozpor s právními předpisy nebo nesprávnost rozhodnutí nebo řízení, jež mu předcházelo, ve lhůtě 15 dnů ode dne jeho oznámení ke Krajskému úřadu Ústeckého kraje se sídlem Velká Hradební 3118/48, 400 02 Ústí nad Labem podáním učiněným u Magistrátu města Děčín, odboru životního prostředí.

Lhůta pro podání odvolání se počítá ode dne následujícího po doručení písemného vyhotovení rozhodnutí, nejpozději však po uplynutí desátého dne ode dne, kdy bylo nedoručené a uložené rozhodnutí připraveno k vyzvednutí.

Odvolání se podává s potřebným počtem stejnopisů tak, aby jeden stejnopis zůstal správnímu orgánu a aby každý účastník dostal jeden stejnopis. Nepodá-li účastník potřebný počet stejnopisů, vyhotoví je správní orgán na náklady účastníka.


Podané odvolání má v souladu s ustanovením § 85 odst. 1 správního řádu odkladný účinek. Odvolání jen proti odůvodnění rozhodnutí je nepřipustné.

Práva a povinnosti vyplývající z povolení k nakládání s vodami, které bylo vydáno pro účel spojený s vlastnictvím k pozemkům anebo stavbám, přecházejí na jejich nabyvatele, pokud tyto pozemky anebo stavby budou i nadále sloužit účelu uvedenému v povolení. To platí i pro jejich uživatele po dobu užívání těchto pozemků nebo staveb v rozsahu, který odpovídá rozsahu práv uživatele k nim, vyplývajícího ze vzájemného vztahu mezi vlastníkem a tímto uživatelem. Nabyvatelé těchto pozemků anebo staveb, případně jejich uživatelé, jsou povinni oznámit vodoprávnímu úřadu, že došlo k převodu nebo přechodu pozemku nebo stavby, s nimiž je povolení k nakládání s vodami spojeno, a to do 2 měsíců ode dne jejich převodu nebo přechodu, případně vzniku práv k jejich užívání.

Stavební povolení pozbývá platnosti, jestliže do dvou let ode dne, kdy nabylo právní moci, nebude stavba zahájena.

Stavba nesmí být zahájena, dokud stavební povolení nenabude právní moci.

Po nabytí právní moci stavebník obdrží ověřenou projektovou dokumentaci a kartu „Stavba povolena“.

  
Ing. Zdeněk Hanuš  
vedoucí odboru životního prostředí



## Poplatek

Správní poplatek podle zákona č. 634/2004 Sb., o správních poplatcích položky 18 odst. 1 písm. g) ve výši 300 Kč byl zaplacen.

## **Přílohy**

situace

### **Doručí se**

#### **Účastníci společného územního a stavebního řízení o povolení stavby**

Účastníci řízení podle § 94k SZ a § 27 odst. 1) SŘ (do vlastních rukou)  
Petr Tomsa, Dolní Habartice č.p. 275, 405 02 Děčín 2

Účastníci řízení podle § 94k SZ a § 27 odst. 2) a 3) SŘ (do vlastních rukou)  
Statutární město Děčín, IDDS: x9hbpfn  
Povodí Ohře, státní podnik, IDDS: 7ptt8gm  
CETIN a.s., IDDS: qa7425t

#### **Účastníci vodoprávního řízení o povolení k nakládání s vodami**

Účastníci řízení podle § 27 odst. 1) SŘ (do vlastních rukou)  
Petr Tomsa, Dolní Habartice č.p. 275, 405 02 Děčín 2

Účastníci řízení podle § 115 odst. 4 vodního zákona a § 27 odst. 2) a 3) SŘ (do vlastních rukou)

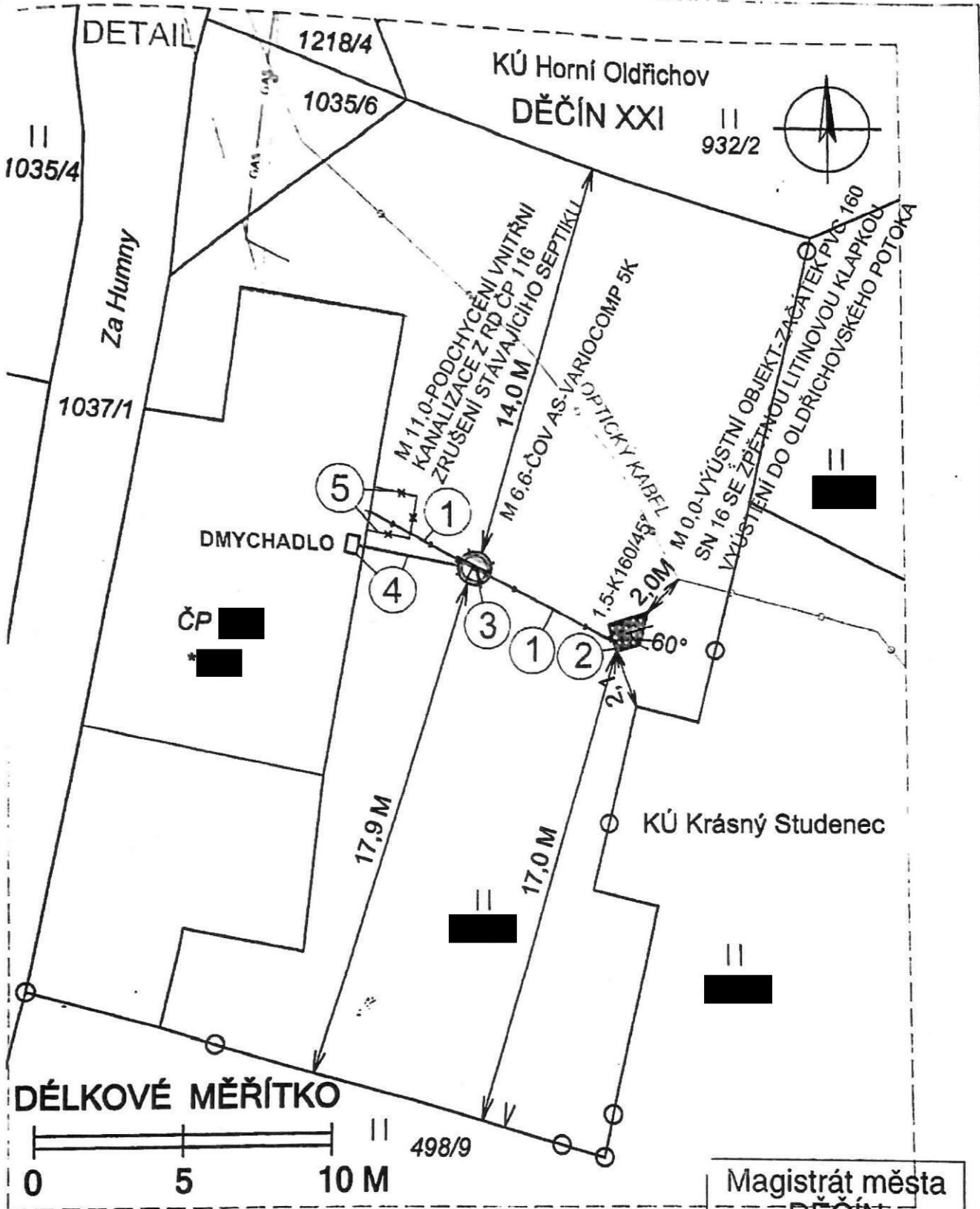
Statutární město Děčín, IDDS: x9hbpfn  
Povodí Ohře, státní podnik, IDDS: 7ptt8gm

#### **Dotčené orgány a ostatní**

Agentura ochrany přírody a krajiny České republiky, regionální pracoviště Správa CHKO České středohoří, IDDS: 6npdyiv

Magistrát města Děčín, Odbor životního prostředí, oddělení vodoprávní úřad a ochrany prostředí, Ožp, Mírové nám. č.p. 1175/5, Děčín IV-Podmokly, 405 38 Děčín 2

Magistrát města Děčín, Odbor stavební úřad, Osu, Mírové nám. č.p. 1175/5, Děčín IV-Podmokly, 405 38 Děčín 2



ORIENTAČNÍ ZÁKRESY STÁVAJÍCÍCH INŽENÝRSKÝCH SÍTÍ VČETNĚ JEJICH VLASTNÍKA

— NADZEMNÍ ELEKTROVODĚNÍ NA DO 1000 V - ČEZ DISTRIBUCE  
 — PODZEMNÍ ELEKTROVODĚNÍ VN DO 35 KV - ČEZ DISTRIBUCE

— STŘEŠNÍ VĚTVĚ ELEKTROVODĚNÍ  
 — VYUŽITÍ VĚTVĚ ELEKTROVODĚNÍ  
 — VYUŽITÍ VĚTVĚ ELEKTROVODĚNÍ  
 — STŘEŠNÍ PLYNOVOD - GASNET, S. R. O

Magistrát města  
**DĚČÍN**  
 - 30 -

ČISTÍRNA ODPADNÍCH VOD PRO RD [REDACTED], DĚČÍN XXI, 40502, DĚČÍN  
 SITUACE M: 1 : 373  
 VÝKRES Č. 1



## MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN

Odbor životního prostředí

Mírové nám. 1175/5, 405 38 Děčín IV

Datová schránka: x9hbpfn

STATUTÁRNÍ MĚSTO DĚČÍN		3612
MAGISTRÁT MĚSTA DĚČÍN		Odbor OE
Vytvořeno: 04.01.2022 v 10:37:59	Čj.: MDC/928/2022	Zprac
Listů: 1	Příloh: 0	
Druh: písemně		

M D C 5 2 8 1 2 5 3 2

Číslo jednací: MDC/527/2022  
Spisová zn.: MDC/138249/2021  
Počet listů: 1  
Počet příloh: 0

Vyřizuje: Lenka Taušnerová  
Telefon: 412591469  
Fax: 412591473  
E-mail: lenka.tausnerova@mmdecin.cz

Děčín 03.01.2022

Magistrát města Děčín, Odbor  
ekonomický  
Mírové nám. 1175/5  
405 38 Děčín IV-Podmokly

## SĎĚLENÍ

Dne 30.12.2021 obdržel Magistrát města Děčín, odbor životního prostředí Vaši žádost o poskytnutí účelové dotace na výstavbu: **ČOV VARIOcomp 5K na p.p.č. [redacted] v k.ú. Horní Oldřichov, stavebníka: [redacted]**

Vodoprávní úřad posoudil předložené podklady z hlediska stavebně technické dokumentace, umístění stavby vodního díla **ČOV VARIOcomp 5K včetně výustního objektu na p.p.č. [redacted] v k.ú. Horní Oldřichov** a technických parametrů budovaného zařízení zneškodňování odpadních vod a konstatuje, že z vodohospodářského hlediska předložené podklady splňují požadavky na přidělení účelové dotace na výstavbu **ČOV VARIOcomp 5K včetně výustního objektu na p.p.č. [redacted] v k.ú. Horní Oldřichov** pro stávající RD č.p. [redacted] Děčín XXI, z hlediska platných „zásad“ splňuje žadatel podmínky pro přidělení dotace. Předložené doklady jsou v souladu s článkem IV. Odst. 7 „Zásad“.

Vzhledem k tomu, že objekt rodinného domu byl odkanalizován v rozporu se současně platnou legislativou, vlastník objektu se rozhodl pro výstavbu domovní ČOV a tím vypouštět odpadní vody přes ČOV a následně do vodního toku. Toto řešení je v souladu se současně platnými právními předpisy. Vzhledem k tomu, že v místě se dosud nenachází kanalizace pro veřejnou potřebu a není zřejmé, v jakém časovém horizontu zde bude vybudována, byl vlastník objektu nucen vyřešit situaci s odváděním odpadních vod stavbou domovní ČOV.

Po výstavbě a zkolaudování stavby veřejné kanalizace, bude tento objekt přepojen na tuto kanalizaci bez přečištění, pokud to bude technicky možné.

**Ing. Zdeněk Hanuš**  
vedoucí odboru životního prostředí



otisk úředního razítka  
podepsáno elektronicky

### Doručí se

Magistrát města Děčín, Odbor ekonomický, Oe, Mírové nám. č.p. 1175/5, Děčín IV-Podmokly, 405 38 Děčín 2

E-mail: [posta@mmdecin.cz](mailto:posta@mmdecin.cz)  
Internet: [www.mmdecin.cz](http://www.mmdecin.cz)

## VEŘEJNOPRÁVNÍ SMLOUVA O POSKYTNUTÍ ÚČELOVÉ DOTACE

### Statutární město Děčín

se sídlem Magistrát města Děčín, Mírové náměstí 1175/5, 405 38 Děčín IV  
zastoupené primátorem města Ing. Jiřím Andělem, CSc.

IČ: 00261238

č.ú.: 921402389/0800

(dále jen „poskytovatel dotace“)

a

██████████, nar. ██████████, trvale bytem ██████████

č.ú.: ██████████

(dále jen „příjemce dotace“)

**uzavírají tuto veřejnoprávní smlouvu o poskytnutí účelové dotace**

### I. Předmět smlouvy

1. Předmětem smlouvy je poskytnutí účelové dotace dle Zásad postupu statutárního města Děčín při poskytování účelové dotace v rámci programu podpory výstavby čistíren odpadních vod pro rodinné domy na vymezeném území statutárního města Děčín, schválených usnesením Zastupitelstva města Děčín č. ZM 17 07 06 18 ze dne 21.09.2017 (dále jen „Zásady“) a novelizovaných usnesením Zastupitelstva města Děčín č. ZM 18 04 03 11 dne 26.04.2018 s účinností dnem 27.04.2018.
2. Dle předložených podkladů, jež příjemce dotace prohlašuje za úplné a pravdivé, je příjemce dotace investorem čistírny odpadních vod (dále jen „ČOV“) k rodinnému domu č.p. ██████ na st.p.č. ██████ v k.ú. Horní Oldřichov: „ČOV AS VARIOCOMP 5K“ na p.p.č. ██████ v k.ú. Horní Oldřichov.

### II. Poskytnutí dotace

1. V souladu se Zásadami poskytne poskytovatel dotace účelovou dotaci na výstavbu ČOV uvedené v čl. I odst. 2 této smlouvy, a to do výše 80 % skutečně vynaložených nákladů (dále jen „SVN“) na budovanou ČOV ve smyslu čl. II písm. d) Zásad, maximálně však do výše 80.000 Kč. SVN musí být uvedeny v Žádosti o vyplacení účelové dotace na výstavbu ČOV dle Přílohy č. 2 Zásad a řádně doloženy dodavatelskou fakturou znějící výhradně na jméno příjemce dotace a soupisem provedených prací (nebo jiným průkazným dokumentem vystaveným dodavatelem). Faktura musí být prokazatelně zaplacená ze strany příjemce dotace a doložena relevantním dokladem o úhradě (čitelné kopie výpisu z bankovního účtu, příjmového pokladního dokladu na jméno). Případné práce prováděné svépomocí nejsou uznatelným nákladem.
2. Účelová dotace bude vyplacena na základě této smlouvy o poskytnutí účelové dotace mezi poskytovatelem dotace a příjemcem dotace za podmínky splnění odst. 4 a 5 tohoto článku smlouvy.

3. Účelová dotace bude poskytnuta pro výstavbu ČOV uvedené v čl. I odst. 2 této smlouvy. V případě, že po uzavření veřejnoprávní smlouvy o poskytnutí dotace dojde v průběhu výstavby ČOV ke změně investora, přechází nárok na poskytnutí účelové dotace na nového investora, který splňuje podmínky čl. II písm. c) Zásad. Pokud však již byla účelová dotace poskytnuta původnímu investorovi, nemá nový žadatel - investor nárok na tuto účelovou dotaci.
4. Poskytovatel se zavazuje poskytnout příjemci dotace účelovou dotaci v souladu s čl. I a II odst. 1 této smlouvy v termínu do 90 dnů po předložení sdělení vodoprávního úřadu o tom, že stavba byla provedena dle vydaného stavebního povolení a projektové dokumentace ověřené ve stavebním řízení. Tento podklad musí být vydán nejdéle do dvou let po vydání pravomocného stavebního povolení, jinak nárok na poskytnutí účelové dotace zaniká. V případě, že bude již vyčerpán celkový objem finančních prostředků vyčleněných v rozpočtu statutárního města Děčín na příslušný kalendářní rok, bude dotace vyplacena nejpozději do 31.01. následujícího kalendářního roku.
5. Účelová dotace bude poskytovatelem dotace převedena v termínu dle odst. 4 na účet příjemce dotace uvedený v Žádosti o vyplacení účelové dotace, ve které musí být uveden skutečně vybudovaný typ ČOV včetně SVN a zdokumentovány všechny skutečnosti dle odst. 1 a 4 tohoto článku a předloženy doklady prokazující výši skutečně vynaložených nákladů dle čl. II písm. d) Zásad.

### **III. Zvláštní ustanovení**

1. Poskytovatel dotace je oprávněn vypovědět s výpovědní dobou o délce 15 dnů tuto smlouvu v případě, že dotace byla příjemci dotace poskytnuta na základě nepravdivých údajů.
2. V případě, že poskytovatel dotace učiní výpověď smlouvy, je příjemce dotace povinen vrátit celou výši poskytnuté dotace do 15 dnů ode dne, kdy obdržel dopis obsahující projev vůle poskytovatele dotace tuto smlouvu vypovědět.
3. Příjemce dotace bere na vědomí, že na poskytnutou dotaci se vztahuje zákon č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů. Nedodržení podmínek a nesplnění povinností stanovených touto smlouvou příjemcem dotace bude posuzováno jako porušení rozpočtové kázně ve smyslu § 22 zákona č. 250/2000 Sb. Příjemce dotace je v takovém případě povinen odvést neoprávněně použité nebo zadržené finanční prostředky do rozpočtu poskytovatele dotace včetně sankce stanovené tímto zákonem.
4. Smluvní strany se dohodly, s přihlédnutím k zákonu č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, že tato smlouva bude zveřejněna na úřední desce Magistrátu města Děčín do 30 dnů ode dne uzavření smlouvy.

### **IV. Platnost smlouvy**

1. Tato smlouva se stává platnou a právně účinnou dnem podpisu oběma smluvními stranami.
2. Poskytnutí účelové dotace a znění této smlouvy bylo schváleno usnesením Zastupitelstva města Děčín č. ZM xx xx xx xx dne xx.xx.2022.

## V. Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž poskytovatel dotace i příjemce dotace obdrží jedno vyhotovení.
2. Právní vztahy plynoucí z této smlouvy se řídí výhradně právními normami českého právního řádu.
3. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem této smlouvy seznámily a že smlouva plně vyjadřuje jejich pravou a svobodnou vůli a na důkaz toho připojují své podpisy.

V Děčíně dne .....

V Děčíně dne .....

.....  
Poskytovatel dotace

.....  
Příjemce dotace